

DEN SKANDINAVISKE

Winnipeg.



CANADIENSAREN.

Löp. No: 21. Årg. 3.

WINNIPEG, MANITOBA, DEN 31 MAJ 1889.

Lösnummer 5 cents. No: 5.

Visit till Nya Stockholm.

På regeringens vägnar besökte undervecknad kolonien Nya Stockholm i början af Maj månad och vil härmed gifva några meddelanden om nämnde nybygges framåtskridande under det sista halfåret såväl som några nyheter derifrån.

Tack vare Herr A. G. Thorburn's, provins parlaments ledamoten för distriktet, bemödanen blifva nybyggarne inom kort i tillfälle att få sig en ny väg ledande upp till kolonien, hvarigenom för framtiden fullkomligt undvikas de svåra och i vissa årtider ganska besvärliga backar, som finnas å den gamla vägen. Den nya vägen kommer icke blott att blifva betydligt närmare utan och en heder för kolonien. Förutom nämnde Herr Thorburn förtjenar Herr A. G. Sahlmark all erkännelse för allt hvad han gjort för att få den nya vägen tillstånd. Skandinaverna själva hafva nedlagt icke så få dagsverken vid denna väg.

Grödan syntes utmärkt vacker och mycket lofvande ut all öfver i kolonien och förhoppningarna på en god skörd voro lika så lofvande hos våra nybyggare. Förre årets skörd slog väl ut och hvetet betaltes vid Whitewood's jernvägstation med \$1.00 per bushel och derutöfver.

Sedan min sista visit till Nya Stockholm i September månad 1888 hade många nya nybyggare slutit sig till samt nya boningshus, mestadels af timmer, hade uppförts på många ställen. Antalet acres besädda antogs vara dubbelt mot fjol året. Säningen hade börjat så tidigt som den 22dra Mars och var öfver, vid min ditkomst den 11te Maj. Skolhus har uppförts i södra delen af kolonien och öppnats. Miss Selma Sahlmark är skolans lärarinna. Fiske och jagt hade under förliden vinter och vår idkats af flere nybyggare och lyckats väl. Måte hölls den 11te Maj med Skandinaviska Kyrkoförsamlingen derstädes hvarvid beslöts att öfverdröjligen gå till verket och uppföra en kyrka 30 fot lång och 24 fot bred. Predikanten C. O. Hofstrand, som är församlingens pastor, håller gudstjänst reguljärt hvarje söndag samt söndagskola och bibelklass

på lördagarna. Bidrag har utlofvats till ifrågasvarande kyrkobyggnad af såväl nybyggare som andra både i form af dagsverken och kontanter. Predikanten C. O. Hofstrand har uppfört åt sig en mycket vacker och rymlig mangårdsbyggnad samt planterat omkring än 200 st. löfträd omkring sitt hus i gammaldags svensk allé stil, hvilket tager sig utmärkt tredigt ut. Alla nybyggarna syntes glada och nöjda samt som förut nämnts förhoppningsfulla och ingden tyckte sig hafva sämre än sin granne utan alla hade de bäst.

Den 13de Maj hölls möte med Skandinaviska Koloniföreningen i Nya Stockholm, hvars ändamål är att befärdja koloniens inre och yttre angelägenheter. Vid val af Tjenstmän utsågos till ordförande. Pastor C. O. Hofstrand, vice ordförande Nils Johanson, sekreterare Alex Stenberg och skattmästare W. Söderberg. Till Heders ordförande återvaldes E. Ohlén och till Heders Ledamöter Ministern E. Dewdney, Parlamentsledamöterna W. B. Scarth och A. G. Thorburn samt Laud Commissioner L. A. Hamilton. Af öfrige koloniens tjänstmän är Nils Johanson, postmästare Alex Stenberg, landvägvisare, A. von Holstein-Rathlou, agent och Sven Strömberg, väg uppvisningsman.

Bland resolutioner antagna vid nämnde möte må nämnas: begäran till postverket om ändring i postgången på så sätt att posten kunde få hemtas direkt från Whitewood i stället för som det är för närvarande, från Esterhaz; om begärande af nytt utslag af regeingen för emigrantheuset i stället för de bräder som brukas upp för tiden höst; om bildandet af en Agricultural Society (bushällningsällskap) i Nya Stockholm, hvar till Herrar Westin A. Stenberg och N. Johanson utsågos till komité; utbringades ett hjertligt tack till Postmästare Johanson för den nit och beredvillighet han visat i sin tjänst, samt beslöts att den 10de Juli föra 4de årsdagen af koloniens tillvaro. Till komiterande vid denna fest utsågos, Herrar C. O. Hofstrand, Nils Johanson och A. von Holsten Rathlou. Till festen, som skall hållas hos Herr C. O. Hofstrand skall inbjudas Herrar Hedersledamöter samt andra koloniens gynnare och vänner.

Den som engång besökt kolonien Nya Stockholm må instämma med

mig uti att vackrare läge än kolonien har kan man knappast finna och ingen vill förlora på att göra en visit dit och sjelf göra sig öfvertygad om landsmännens goda ställning och deras säkra ekonomiska framtid.

Synnerligen gläder det mig att emellanåt få komma dit och få åtjuta på mycken vänlighet och gästfrihet, hvilket vid denna visit, såsom alltid, kommit mig till del.

Emanuel Ohlén.

Förenta Staterna.

Enligt iogångna underrättelser från Minnesota hafva våldsamma stormar rasat i Argyle och trakten deromkring, hvarigenom betydlig skada har förorsakats å de nyligen tillrädda hveteträkrarne.

En orkanlik storm med regn och åska hemsökte nyligen vestra delarna af New York och Pennsylvania samt östra Ohio. Farmar bortsköldes, hus, gärdsgårdar och träd fördes af de uppsvallande floderna långt bort, landskred inträffade i massa. I Spring Garden, Pa. omkommo två barn, bortförda af floden. I Rochester, och Elmira, N. Y., Susquehanna, Reading, Newport, Pottsville, Easton Pa., inträffade också förlust af människolif genom strömming, uti genom åskan och olyckshändelser på annat sätt vållade af stormen. I Pottsville utbröt panik bland arbeterskorna i en sidenfabrik, vid hvilken flera af dem illa sårades. I Geneseo, Pa. nedstörtades tre arbetare från ett under byggnad varande kyrktorn. En döddes, de två andre blefvo liffarligt sårade. Äfven till Des Moines och Clermont, Ia., Aledo och Geneva, Ill., med flere orter i Illinois och Iowa nådde stormen och förorsakade öfverallt stor skada å egendom. De trakter i Ostern, som hemsöktes af ovidret, äro alla rikt odlade och tätt bebögd.

En cyklou. Från Hutchinson, K n. meddelas, att en storm, som rasat i tre dagar, till sist föregående dag kulminerat i en cyklou, hvilken från norra delen af Pratt county gick fram öfver östra delen af Stafford och vidare in i Rice county. Det pelar-

lika cykloumolnet formades mellan 7 och 8 på morgonen och syntes milsvit omkring. Len trakt der cyklouen strök fram, var endast gles bebyggd, i annat fall skulle förlusten af människolif blifvit ofantlig. Stormvinden plöjde ensteltid en bred förödelsens väg, strödde med ruiner af hus och ladugårdar, träd och gärdsgårdar samt här och der med dödade eller lemlestade boskapsdjur. En person, William Crawford, dog på stället, träffad af en timmerstock, men sedermera hafva fem personer adidit till följd af de skador, de erhållit genom stormens tillskyddelse. Ytterligare åtta personer äro farligt sårade.

Efterdyningar. Norska tidningen „Skandinaven“ i Chicago, Ill., har öppnat ett härnadsstäg mot Thingvalla-linien. Tidningen säger i en längre ledande artikel bl. a följande: „Vi borda alla vara eniga om, att Thingvalla-bolaget handlat oförsvärigt genom att svara en stor skara emigranter från de nordiska rikena ombord å ett fartyg med så dåligt maskineri som „Danmarks“. I nyligen hitkomna danska tidningar uttalas förvånning öfver, att „Danmark“ blef vrak utan sammanstötning med något annat skepp och utan att segla på grund. Ja, det är i sanning förvånande, att ett emigrantfartyg, fullt af passagerare, är så dåligt, att det i godt väder får ett hål i botten, midt ute på öppna hafvet. Ett bolag, som för vinnings skull låter ett dylikt skepp segla, visar icke stor omsorg och förtjenar intet förtroende.“

En brefskrifare till samma tidning anser äfven, att Thingvalla-linien har förverkats sin rätt till allmänhetens förtroende.

Folkvandringen i 19:e ÅRHUNDRADET.

Våra dagars folkvandring går till Förenta staterna, och sedan år 1823

har den samma varit i nästan oafbrutet stigande. I synnerhet var den stor under tioårsperioden 1851-1860, då „guldfebern“ grasserade i Europa. Man kan med full visshet påstå att Europa under tiden 1820-1886 sändt mer än 13,000,000 af sina söner och döttrar till „det förlorade landet“ i vester. De olika länderna hafva bidragit dertill i följande ordning:

Storbritannien ned omkring	5,670,000
Tyske riket	4,760,000
Sverige och Norge	716,000
Frankrike	345,000
Österrike-Ungern,	260,000
Italien	220,000
Europeiska Rysland	170,000
Schweiz	145,000
Danmark	110,000
Nederländerna	89,000
Spanien och Portugal	40,000
Belgien	35,000

Man kan ej undgå att gripas af förvånning, då man i denna sammanställning såsom dan tredje i ordningen finner den jemförelsevis folkfattiga skandinaviska halön, hvilken bidragit till Förenta staternas bebyggande med dubbelt så många emigranter som det folkrika Frankrike och nästan tre gånger så många som den österrikisk-ungerska monarkien. Att de sydeuropeiska staterna på denna skala intaga en lägre plats är mindre besynnerligt, ty det är egentligen till södra Amerika emigrationsströmmen går ifrån dem. Så sände Italien under tiden 1820-1882 till södra Amerika 581,000 emigranter, Spanien och Portugal till samman 406,000. Frankrike bidrog under samma tid med endast 79,000. Storbritannien med 77,000 de nordiska länderna med 70,000. Tyskland med 69,000 och Schweiz med 48,000.

Naturligt är att en väldig emigrantström äfven går från Storbritannien till des kolotier i norra Amerika. Under 1820-1882 uppgick emigranternas antal från Storbritannien till 3,116,000. Men äfven andra europeiska länder hafva ej ringa mån bidragit till dessa länders kolonisering. Så utvandrade under nys uppgifna tidrymd dit 162,000 tyskar, 31 000 fransmän, 17 000 nordbo,

o. s. v.
n.
st.
ger.
mand
steborg
öpenhan.n

DEN SKANDINAVISKE
CANADIENSAREN
(THE SCANDINAVIAN CANADIAN)

A Swedish Monthly Journal.
ISSUED AT
WINNIPEG - - - MANITOBA.
The first and only Scandinavian paper
ever issued in the Dominion
of Canada.

Preparationpris, postporto
inberäkadt, 50 cts.
Lösenummer 5 cts.

Korespondenser och med-
delanden, som äro af allmänt in-
teresse, mottages med tacksamhet.

Agenter för Den Skandina-
viske Canadiensaren önskas öfver allt
och på alla platser, der våra lands-
män finnas.

KONTOR: 713 Main str.,
Winnipeg - - - - - Man.

EMANUEL ÖHLÉN, REDAKTÖR.

Tidningen tryckes på Isländska tid-
ningen Lögbergs tryckeri i Winnipeg.

Med anledning af Kapten Graham
afgång från sin befattning som chef
för Regeringens Åkerbruks och
Emigrations Departement i Winni-
peg afsändades till honom en adress
med följande lydelse från Skandina-
viska Filantropiska sällskapet i
Winnipeg.

Winnipeg 6te April 1889.
Till Kapten W. C. B. Graham
Winnipeg.

H. H.

Som vi hört att ni äm-
nar afgå från Eder befattning som
chef för Regeringens Emigrations De-
partement i Winnipeg, vi på vägnar
af det Skandinaviska Filantropiska
sällskapet i Winnipeg, kunde
icke låta detta obehindradt passera.

Derför på vägnar af nämnde säll-
skap vi framträdde för att uttrycka
vår ledsnad öfver att ni frånträder
denne befattning, ty ni har icke all-
ena fyllt Eder plats väl utan också
i Eder handlingar sätt mot vår
nation visat Eder synnerligen fri-
kostig och välgörande; följaktligen
namnet „Kapten Graham“ skall länge
blifva ihågkommet bland Skandina-
verna i denna provins såväl som af
vår förening. Derför vi hoppas att
ni vill emottaga denna vår enkla
och värdsfulla hälsning såsom
ett minne af vår hjertligaste och
innerligaste aktning och tacksamhet.

Innan vi sluta, vi önska säga:
„må Guds välsignelse alltid följa
Eder i hvarje Eder företag“.

I förhoppning att Ni vänligen
vill ihågkomma oss, vi förblifva, på
vägnar af det Skandinaviska Filan-
tropiska Sällskapet i Winnipeg.

Eder mycket tillgifne
Pastor A. F. Johnson
M. P. Peterson
Christiani Bruhn.

Följande skriftliga svar har af
Kapt. Graham afgifvits till sällska-
pet på deras adress.

Winnipeg 15de April 1889.
Till Filantropiska sällskapet
Winnipeg.

Mine Herrar!

Ingen kunde läsa
den enliga ord uttryckta i Eder
de dem önska adress till mig,
att upphäva minskande adress till mig,
änka att för densamma

mottagande, han måtte hafva gjort
någonting, om icke praktiskt likväl
teoretiskt för att förtjena densamma.

Sedan mitt vistande i detta land
i nära tjugu år, jag har med nog-
grant intresse betraktat de olika
nationaliteter, som här byggt upp
en stor nation. Jag säger detta
icke endast om Manitoba och Nord-
western, utom om alla kolonier un-
der det Brittiska väldet och, jag
må säga, i alla dessa land, det
Nordiska elementet är måhända sakt-
men säkert forcerande sin väg till
framtiden. Det är många orsaker här-
till, som äro onödiga för mig att
citera, likväl, det är ett välkänt
faktum, att nordensmän och kvinnor
äro de kraftigaste, bildadaste, ener-
giska, ekonomiska och sist men icke
sämst, mest Gudfruktiga. Derigenom
deras stora framgång.

Mån från sydligare och mildare
klimat hafva öfvertrödd från naturen
följaktligen, der är ingen nödvän-
dighet för personliga ansträngningar,
då deremot nordens innellyggare
beständigt måste vara på sin vakt
för att anskaffa hvad naturen icke
skänker dem.

Det är en lämplig citering, som
jag ville återgifva från Horatius,
nemligen „om Ni önskar en god
kalf, göd honom och gif honom
mjölken från två kor, men, om Ni
önskar ett lejon, gif honom skum-
mjölk och låt honom söka sig föda
sjelft. Detta, mina vänner, kan
passande tillämpas på Nordens män
och kvinnor. Ni hafven kommit till
detta land med afsigt icke endast
att förbättra Eder ställning, men,
genom Eder erfarenhet och framgång
inbjuda tusentals af Edra landsmän
att dela med Eder de välsignelser
af frihet och myckenhet som finnas
att tillgå i detta mest gunstiga
land.

Det är endast mycket få äro
den då den Skandinaviska nationen
hörjade röra på sig och bevisa att
den var snart kommande att intaga en
framstående plats bland nationerna i
Nord Western. Herr Öhléns an-
komst bragte i dagen de slumrande
öfver, eller om jag må begagna det
ordet, drömmar, som de Skandina-
ver, som voro här före honom,
länge lyst. Han har varit den ak-
tive ledare hvarigenom Skandinaviska
kolonier hafva blifvit bildade i o-
lika delar af landet och, huraväl
jag icke alla gånger har gillat hans
politik, likväl, jag kan icke annat
än erkänna att i hufvudsak hans
arbete har varit godt och vill i
sinom tid blifva bemärkt genom
mycket viktiga resultat. Detta
kunde icke hafva gjorts af Herr
Öhlén allena. Eder Herr M. P.
Peterson, hvilken storartade friko-
stighet har jag fruktat, blifvit mycket
tagen i anspråk, har lemnat hjälp
af det mest värdefulla slag i detta
goda arbete. Han har uppenberli-
gen haft, djupt inpreglad i sitt sinne,
sin Herre och Mästares ord „låt
icke din högra hand veta hvad den
venstra gör“. Honom Ni ären skyl-
diga i stor mån, välsignelsen af
den kyrka Ni hafven och andra
moraliska och religiösa institutioner
bland Eder folk eller för att med
ett ord säga honom är Skandina-
viska folket i detta land skyldig,
under Guds välsignelse, allt som
Ni håller heligt i Eder fädernes-
land. Jag behöfver icke säga mera
eftersom jag vet han intager en

framstående plats i hjertan hos ett
tacksamt folk. Andra hvars namn
jag må nämna hafva bidragt i
detta goda arbete, Ni vet dem
bättre än jag gör, men Ni hafven ett
stort ofullbordadt arbete framför
Eder, nämligen att skydda Eder
folks rättigheter och dessa som
komma efter Eder.

Hvad officiell hjälp Ni hittills hafven
emottagit Ni veten bäst sjelfva.
Hvem som har varit Eder bästa vän
i officiella kretsar några af Eder
åttminstone, vet. Huru löften hafva
gifvits och hållits, I veten också
likväl om dessa icke hafva god-
kändts af Eder, hursomhelst, i det
kommande Ni hafven ett hjälpe-
del i Eder egen hand, nemligen,
valurnan. Låt Skandinaverna i detta
land förenas tillsammans som en
knut och de kunna erhålla hvad de
hittills endast erhållit genom ödmjuk
ansökan. Låt dem förenas i en
stark falang, bring framåt de kloka
forslag, som Ni alltid frambringa
att bära frukt, gör Edra anspråk gäll-
ande och de skola med glädje uppfyl-
las. Det är på tid att Skandinaverna
i detta land hade egen representant
vid riksdagen, utan detta, jag fruk-
tar framtiden blir bättre än det för-
flutna. Tag mönster af hvad Edra
landsmän i Förenta Staterna hafva
gjordt. „Se hvilken mäktigt kraft de
ernått och deras stora inflytande i
kommersiell, politiskt, litterärt och
religiöst hänseende och säg till Eder
sjelfva dessa förunderliga framsteg
äro resultat af menskligt inflytande
och energie, vi vilja göra samma-
ledes och i Edra företag, må Gud
välsigna Eder.

Hvilket somhelst som jag kan göra
jag vill göra med glädje, icke för-
behållsamt som den aflönde tjens-
temannen gifver sin tid, men för
landets skull och med stolt sjelfbe-
litenhet att jag skall bidraga litet
närbruk till den stora byggnad som
Skandinaverna i Canada vilja bygga
åt sig i framtiden

förblifver jag
mine Herrar
Eder alltid tillgifne
W. C. B. Graham.

Nya Stockholm.

Tillad mig, Hr. Redaktör, att sende
Dem nedan teende Linjer om ett Be-
sög jag nyliq afgafte i „Nya Stock-
holm“.

Jeg havde allerede længe før jeg
tænkte paa at forlade Norge, hørt
adskilligt om de skandinaviske Farmere
her i Canada, og da jeg først kom
hid, var det en Selvfølge, at jeg
havde lyst at se Forholdene med
egne Øine, saafremt jeg dertil kunde
faa Anledning

og Anledningen tilbød sig straks.
Ved Henvendelse til det hervedværende
Emigrations- og Landkontor fik jeg
straks Fribillet til Stationen White-
wood, hvorfra man har den korteste
Vei til Nya Stockholm vistnok den
mest lovende skandinaviske Koloni i
Canada.

Fra Whitewood er der nærpaa 3
norske Mil at gaa for man naar det
første Hus i Kolonien. Den første og
sørste Del af Veien er flad og let
at gaa; den siste derimod — omkring
QuAellefoden — adskilligt bakket og
derfor værre at færdes paa. For
Kjørsel er den rent meningsløs; men
efter hvad jeg hørte, skal man ogsaa

omgaaes med Tanken paa at faa den
ombygget.

QuAellefoden danner, kan man
sige, Skillet mellem to Landska-
rakterer. Fra Whitewood og nord-
over lige til henimod Floden er Lan-
det fladt og temmelig skogløst; men
ved Siden af Floden og uordenfor den
løber Landet sig ganske betydeligt;
Jordbunden blir adskillig kuperet og
Skoven mer fremtrædende.

Heroppe er det „Nya Stockholm“
ligger. Skandinavene er altfor vandt
med at leve høit oppe, til at de skulde
føle sig fornøiet med det egentlige
Prærieland.

Det var rent en Fornøielse at færde
deroppe i Kolonien blandt alle disse
tilfærdige Menesker. Overalt hvor jeg
kom, hørte jeg Lovtaler over den ypp-
lige Jord, der, uden at behøve Gjød-
ning paa mange Aar, bar saa rige-
ligt, og som var saa let at dyrke,
at man blot behøvede sætte Plogen i
Jorden. Mange af Kolonisterne havde
i Hjemlandet gaaset og trellet sent
og tidlig for at skaffe Føden til sig
og sine, uden Udsigt til nogensinde
at komme i selvstændig Stilling. Nu
var sit som forandret for dem. Ved
at opfylde de af Regeringen for-
Bortgivelsen af frit Land satte Be-
tingelser havde de her Udsigt til om
3 Aar at sidde som Eiere af Gaar-
de paa 135 Tonder Land. Gaarde,
der om nogle faa Aar utvilsomt vil
have en Værdi af mange Tusind
Dollars.

Alle Farmere roste Jorden. Der-
imod var der enkelte, som klagede
over, at der var for lidet af Skog
og Vand. Hvad det første angaar,
maa det indrømmes, at Bygnings-
tømmer er der altfor lidet af til at
man af det kan opføre det nødven-
dige Antal Huse. Men Skog til Brænd-
sel er der ingen Mangel paa; træit-
inod vil der være nok for en lang
Aarrække. Og med Hensyn til Vand-
mangel, saa er Klagen visseelig ube-
føiet. Jeg saa ikke andet, end at
der var tilstrækkelig Vand paa alle
de Gaarde, jeg besøgte, og ved at
grave Brønde paa en rationel Maade
ville man sikkert have kunnet spart
sig at gaa saa dybt, som enkelte
havde gjordt. De vilde ogsaa være
urimeligt, om der skulde være Man-
gel paa Vand i et Distrikt, hvor
der findes vandrige Elve og Lufdøer.

Landets Klimat maa siges at være
udmærket. Middeltemperaturen om
Sommeren er ca. 20gr. Cel-sus. Enkelte
Dage kan være adskillig varme; men
til Gjengæld er Nætterne kjølige og
gode. Om Vinteren er Kulden om-
trent som i Norges og Sveriges Indland
men da Luften er meget tør, føles
den ikke meget. Kreaturerne kan
næsten gaa ude hele Vintren og selv
finde sig Føde. Præriegræsset er meget
nærende, og da Sæen sjelden eller
aldrig formaar at bedække det, er
det tilgjængeligt for Kreaturerne den
bele Vinter.

I Quapellafloden og dens Arme er
der rigeligt med Fisk. Den er meget
let at faange, og tillige velsmagende
og nærende.

Jeg havde, Hr. Redaktør, megen
Glæde af at se de gode og lovende
Forhold, som Farmere levele under
i „Nya Stockholm“, og jeg ønsker
blot at flere Skandinaver, særlig
Nordmænd, maatte slaa sig ned der-
ude. Der er Plads for dem, og jeg
føler mig forvisset om at om man
hjemme i Norge kjendte til Forhol-
dene her, vilde mange af dem, som
nu slider sig op i Kampen for Til-
værelsen, søge hid, hvor det er saa

meget bedre at opnaa en selvstændig
og uafhængig Stilling.

Deres ærbødige,
L. Stavnheim.

UPPROP TILL SKANDINA- VISKA ALLMÄNHETEN.

Uti Nord Westra Territoriet, fem-
ton mil norr om stationen White-
wood å Canada Pacific Jernvägen
ligger ett Skandinaviskt nybygge
med namnet Nya Stockholm. Hit
anlända årligen flere personer för
att genom tråget arbete söka skaf-
fa sig och de sina en oberoende
framtid. Några af dessa, som tro
på Herren Jesus och vilja verka
för hans rikes framgång, hafva
slutit sig tillsammans till en Brö-
dräfsamling och stå nu i begrepp
om att uppföra en lämplig lokal,
der de och de anländande nybyg-
garne kunde samlas kring ordet i
stället för, som hittills skett, i ny-
byggarnes små stugor. Men som
församlingen känner sig för svag
att sjelf kunna utföra detta före-
tag, vilja undertecknade härmed be-
dja den eller de, som arbeta för
samma stora rikessak, att välvilligt
tänka på oss med en skärf. Gåfvorna
mottagas af Herr Emanuel
Öhlén i Winnipeg eller någon af
undertecknade och kommer redovisning
härfor att godhetsfullt in-
tagas i „Den Skandinaviska Cana-
diensaren“.

Nya Stockholm, Ohlen P. O. Assa
den 15de Maj 1889.
E. Zakrisson C. O. Hofstrand
Ordförande Sekreterare
S. E. Strömberg
Skattmästare.

ODUGLINGARNE I AMFIKA,

Ur en „varning“ till emigranter,
som står att läsa i den svensk-
amerikanska tidningen Nordstjernan
för den 14 nästlidne februari, med-
dela vi följande:

Men hvad skall göras med en
mängd unga män, som komma till
Amerika med goda skol eller till
och med universitetskunskaper, men
opraktiska, uppfödda i vällefad el-
ler kanske i öfvertrödd, ovana vid
kroppsligt arbete, okunniga om affärs-
livet här och — värst af allt —
okunniga i språket? Om dessa
män visse att på den dagen då
detta skrives flera tusen skickliga
karlar, affärsmän, doktorer i de olika
fakulteterna, fackmän i alla bran-
scher, vetenskapsmän, filosofer, ar-
tister, prester, poetor och skriben-
ter gå hungriga och hemlösa på
Newyorks gator, så skulle de icke
göra sig så brådt om sitt komma
till det gyllene Amerika. En drif-
tig landbrukare, en skicklig hand-
verkare eller i korthet en god arbe-
tare kan lätt nog slå sig fram här
och med tiden blifva förmögen.
Men dessa unga herremän som kom-
ma hit ha en skarp eklut att ge-
nomgå, och om deras mod eller
deras uthållighet svigtar blott en
enda gång, så gå de till botten.

Huru många svikna förhoppningar
döljas icke i de djupa vatten som
omflyta Newyork.

Hvarjehanda.

Meter-systemet.

Det nya meter-systemet för mått, mål och vikt har, som bekant, med detta år bragts till allmän användning i Sverige. Man har haft ett tiotal af år att bereda sig derpå, och under tiden hafva vetenskapsakademins almanackor flitigt redogjort för det nya systemets förhållande till det gamla.

Icke förty lära väl ganska mångsynerligast bland landsmännen här i Amerika, ännu vara rätt villrådigas om de gamla måttens förändring i de nya hvarför vi, till någon lättnad i detta afseende, vilja under loppet af någon tid meddela några för den stora allmänhetens behof hufvudsakliga tal, utjunnade så pass mycket, som kan gå för sig i det praktiska lifvet.

Längdmåtten.
 En meter lika med 3 1/2 fot.
 En fot " " 3/10 meter.
 En millimeter (1/1,000 meter) = 1/25 tum
 En tum = 2 centimeter.
 En kilometer = 3,280 fot.
 Tio kilometer (en nymil) = 33,681 fot
 eller = en gammal mil = 1/2 mil.
 En gammal mil = en nymil + 1/2 mil.
Ytmåtten.
 En hektar = 2 tunnland + 8/10 kapp-land.
 Ett tunnland = 1/2 hektar (något mindre).

Rymdmåtten.
 En liter = 38 kubiktum, eller 38/100 kannor, eller 3 kvarter.
 Tre liter = 1 kanna + 1 kvarter.
 En kanna = 26/10 liter.
Vigtsmåtten.
 En kilogram = 2 1/2 skålpund.
 Ett skålpund = 1/10 kilogram, 25 gram.
 Fyra skålpund = 17/10 kilogram.
 Ett centner = 42 kilogram.
 1,000 kilogram kallas en ton.
 Ett gram = 1/1000 lod.

Herr Rufus Stephenson, Inspektör för koloniserings sällskap, yttrar i sin rapport för år 1888 till Irrikes Departementet i Ottawa, bland annat följande om kolonien Nya Stockholm:

„Denna koloni är belägen i Township 18, 19 och 19a Ranges 2 och 3 väster om 2dra meridian och består af tre tionde nybyggen. Kolonien har en lofvande framtid för sig. Landet är godt och trakten är väl försedd med bränsle och byggnadsmaterial. Godt vatten kan erhållas med ringa möda. Kolonisterna hafva en betydlig areal af land under odling i förhållande till den korta tid som kolonien existerat. Deras hus hvilka till det mesta äro uppförda af timmer äro rymliga, mätta och välbygda. Nybyggarna äro af en framstående typ och ädagäliga stor intelligens, arbetsamhet och praktiskt skarp sinne. En betydlig tillökning i deras antal väntas komma från Sverige denna sommar.

Erfarna Jordbrukare påstå att hvete sådt i jord hvar på gräs förut odlats under ett eller par års tid och torfven sedermera omvänds, icke är om-täligt för tidiga froster.

„The LandBoard of the Dominion of Canada“ har utfärdat Cirkulärbref till Land Agenterna underrättande dem om, att det blifvit beslutadt att upphäva den förut existerande

förordningen om att en nybyggare icke kan upptaga ett andra hemsteden på Cancellerrådets lund som är beläget inom sex mil från hans första hemsteden.

GIFTASLYSTNA GIVEN AKT!

Tillstånds bevis till äktenskap (Marriage Licenses) utfärdas numera af undertecknad, som dertill blifvit behörigen befullmäktigad af Manitobas regeringen. Kontor C. P. R. Immigration Office. Bostad N. R. 20 Mead Str.

C. K. HENDRICKSON.

Kapitalister, Nybyggare och EMIGRANTER

erbålla fullständiga upplysningar, kostnad-fritt, om Manitoba och Nordvästra Canada vit muntlig eller skriftlig förfrågan af

L. A. HAMILTON,
 Land Com. Can. Pacific Jernvägen
 Winnipeg, Manitoba.

OBS! Skandinaviska bref besvaras på samma språk. Böcker och kartor sändas fritt.

Agenter Önskas

Svenska Bibelagenter, gifven akt!

Säljes endast den bästa svenska Bibel i marknaden. Läs icke förlida eller att taga de billiga och släme Bibeln, som nu utspädas till alla. Västas och nya de bästa. De kosta 1/2 krona. Genom att läsa denna boken med vår bättre svenska Bibel af Dr. Melin, vinna i skönlitiga vägar och framtida lycka. Vår Bibel innehåller öfver 120 stik och andra förtäliga grejor af Gud, under det den andra Bibeln endast har en stälgraver. Vår är den enda svenska Bibel, som innehåller Fr. Melins illustrerade Bibelns Bäckers Historia. Vi utanna till förtärlighet. Vi betala den bästa kommission. Säljes på låta efterbetalningar. För priser, brosk eller tillstånd **PEOPLES PUBLISHING CO., 314 Clark St., Chicago.**

När ni behöfver Skoden och Stoflar Till billiga priser, gå till **JAMES RYAN.**

739 MAIN STREET
 nära jernvägs-stationen.
 WINNIPEG ——— MAN.

OBS! Tio procent billigare för emigranter.

C. H. ROBINSON

rekommenderar sig hos den skandinaviska allmänheten med ett första klassens

Hyrkuskverk.

22 och 24, Jeremia Str.
 WINNIPEG ——— A
 Telefonförbindelse.

Pris endast \$7.00.

DEN BÄSTA OCH BILLIGASTE UPPLAGAN AF Den Heliga Skrift.

SVENSKA BIBELN, rikt illustrerad med ett stort antal praktfulla graveringar af Gustave Doré och andra framstående tecknare. Innehållande Gamla och Nya Testamentet, Apochrypha etc. med fullständiga förklaringar af H. M. MELIN, Theol. Doct. och Domprost i Lund (En af Sveriges mest framstående Bibelforskare).

På grund af den Skandinaviska befolkningens talrikhet i Förenta Staterna och med anledning af ofta upprepade förfrågningar efter Den Heliga Skrift på deras modersmål, har Förläggaren funnit sig föranlåten att utgifva en praktupplaga af Svenska Familje-Bibeln.



Den på det mest tilltalande sätt prydd med de symboliska teckningar mellan spalterna. Papperet är af bästa slag. Banden äro starka, prydliga och lämpliga och Förläggaren garanterar att verket i sin helhet till fullo motsvarar beskrifningen.

Denna Prakt-bibel är tryckt från elektrotypiska plåtar. Hvarje sida är

Priserna äro mycket låga, om man tar i betraktande de stora omkostnader, som varit nödvändiga för utgifvande af praktverket

Med Hundratals Planscher.

Bi bedja särskildt få fästa uppmärksamheten på den illustrerade "Historia öfver de samtliga böckerna i den Heliga Skrift," i hvilken beskrifves hvarje boks författare, tiden när den har skrivits, och innehållet af hvarje bok.

Genom utmärkt fina färgplanscher hafva vi illustrerat den delen af det Nya Testamentet som måhända mest har slagit an på det menskliga sinnet, nemligen "Jesu liknelser."

Afvenså hafva vi till den Svenska Illustrerade Familje-Bibeln bifogat följande: En ytterst smakfull blankett till giftermålsattest, ett familje-register i litografi, några sidor för insättande af familje-porträtter.

Dessutom hafva vi förestett denna upplaga med ett helt galleri af illustrationer, af de förnämsta artister konstnärligt utförda i stål, litografi och färgtryck.

QUALITETER OCH PRISER.

- No. 1.—Amerikanskt morocoband, sidor och rygg förgyllda, ytterkanter marmorerade blott **\$7.00**
- No. 2.—Amerikanskt morocoband, med upphöjda fält å permen, förgyllda titlar å rygg och sidor, förgyllda kanter **8.50**
- No. 3.—Fint Ryssläderband, med upphöjda fält å permen, helt och hållet förgyllda permar å sidorna, ryggen och ytterkanterna **11.50**
- No. 4.—Extra fint tyskt morocoband, upphöjda fält, helt och hållet förgyllda sidor rygg och kanter, utomordentligt vackert mönster—ett ytterst fint verk **13.50**
- No. 5.—Kyrko-Bibel, fint tyskt morocoband, spets vinkliga kanter å permen, förgyllda ytterkanter (utan illustrationer) **9.00**

VARNING!!!—En mindre och betydligt sämre upplaga är äfvenså af annan förläggare utgifven. Efterse att i den Bibel ni köper, Dr. Wm. Smith's illustrerade, "Historia öfver samtliga Böckerna i Den Heliga Skrift" finnes. Efterse vidare att i densamma finnes ett stort antal af stålstick och färglagda litografiska planscher. OBS. Denna är den enda svenska Familje Bibel som Dr. Smith's illustrerade Historia öfver Bibelns böcker, jemte ett större antal stålstick finnes. **Pris endast \$7.00.**

Agenter önskas i hvarje "County."
Address National Publishing Co., LAKESIDE BUILDING, CHICAGO, ILL

Tenders for a Permit to Cut Timber in the Province of Manitoba.

SEALED TENDERS addressed to the undersigned, and marked "Tender for a permit to Cut Cordwood" will be received at this Department until noon on Monday, the 27th day of May instant, for a permit to cut cordwood from that date to the 1st of May, 1890, on Section 11, Township 13, Range 6 east of the 1st Meridian, in the Province of Manitoba. The regulations under which a permit will be issued may be obtained at the Crow Timber Office at Winnipeg. Each tender must be accompanied by an accepted cheque, payable to the order of the Deputy of the Minister of the Interior, for the amount of the bonus which the applicant is prepared to pay for the permit. Tenders by telegraph will not be entertained.

JOHN R. HALL
 secretary.
 Department of the Interior,
 Ottawa, 3rd May, 1889.

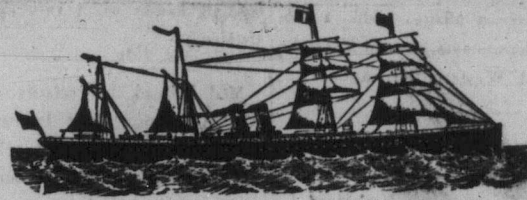
SEALED TENDERS addressed to the undersigned, and endorsed "Tenders for Post Office, &c., Brandon, Man., will be received at this office until Friday, 31st May, 1889, for the several works required in the erection of Post Office, &c., Brandon, Man.

Specifications can be seen at the Department of Public Works, Ottawa, and at the office of A. J. Baker, Esq., Government Immigration Agent, Brandon, on and after Thursday, 9th May, 1889, and tenders will not be considered unless made on form supplied and signed with actual signatures of tenderers.

An accepted bank cheque payable to the order of the Minister of Public Works, equal to five per cent. of amount of tender, must accompany each tender. This cheque will be forfeited if the party decline the contract or fail to complete the work contracted for, and will be returned in case of non-acceptance of tender. The Department does not bind itself to accept the lowest or any tender.

By order,
A. Gobeil
 secretary.
 Department of Public Works,
 Ottawa, 25th April, 1889.

Allaniniens kungliga postångare.



DED KORTASTE VÄGEN FRÅN EUROPA TILL CANADA, MANITOBA, NORD WESTERN OCH BRITISK COLUMBIA.

Dessa ångare äro de störste, snabbste och mest komfortabla bland ocean passagerare-ångfartygen. De äro starkt byggda samt indelade i sevärdtenta och eldfria afdelningar. Sölong-beqvämigheterna äro öfverträffliga. Ett begränsadt antal försöng-passagerare medtagas med hvarje ångare och för dessa passagerare finnas alla nödvändiga beqvämigheter för resan. Särskild uppmärksamhet fästes vid förlickpassagerarnes beqvämighet. De erhålla goda sofror, väl uppvärmda och ventilerade, qvämliga Tillräcklig och väl lagad mat serveras af kompaniets uppassare. Qvämliga uppasserskor betjena de qvämiga förtäck passagerarne. Läkarevård och medicin erhållas fritt. Särskilda fördelar utbjudas Allaniniens kompani af passagerare till platser i Canada, Manitoba, Nord Western och Britisk Columbia. Tåg gå utmed fartygen vid landning-platserna och passagerarne kunna fortsätta resan till Western utan besvärigheter, utgifter och tidsförlost af ett förläude genom staden. En särskild konduktor medföljer alla tåg och tillse passagerarnes bästa. Bagaget medföljer samma tåg som passagerarne, derigenom undvikande allt besvär. Nybyggarens saker införas tullfritt, och som hela resan går eggen engelsk märke, kommer någon förtullning icke vidare i frågan, sedan man lemnat Quebec. Canada Pacific jernvägens tåg gå från ocean till ocean på nuge öar sex dagar, eller omkring halva tiden mot andra jernvägar, och passagerarne hafva intet vagnombyte emellan Quebec, Montreal till Winnipeg och Britisk Columbia. Särskild låga priser för emigranter och turister 00 skålpund bagage få fritt medföras och emigranter få fri sofraga från Montreal, och sådan beqvämighet, som de aldrig förut haft.

Allaniniens Kgl. Postångare

AFGÅ FRÅN LIVERPOOL & GLASGOW HVARJE VECKA TILL CANADA OCH FÖRENTA STATERNA. Denna väg är den KORTASTE och BILLIGASTE till WESTRA STATERNA och till alla platser i

DOMINION OF CANADA

- GENERALAGENTERNA I SKANDINAVIEN ÄRO:
- A. Sharpe Christiania.
 - J. M. Sellander Trondheim.
 - J. Martens Bergen.
 - J. L. Watne Stavanger.
 - C. F. C. Ullitz Christiaaend
 - A. J. Freder Göteborg
 - A. Möller Köpenhamn

WINNIPEG.

En redaktör Stavheim har anlänt hit från Stavanger, Norge, och ämnar slå sig ner här.

Predikanten S. Rydberg's adress är för närvarande Dixon, Solono Co, Californien.

Herr C. K. Hendrickson har af Manitoba regeringen blifvit utnämnd „Issuer of marriage license“. Se vidare annonsen!

Herr Aug. Holm har återkommit till Winnipeg och återträdit i sin befattning vid Canada Pacific Jernvägens Emigrations Kontor.

Herr Oscar Lundberg har i Minneapolis vunnit anställning som Agent för „Scandinavian Relief Association“. Lycka till!

Under Maj månad anlände till Winnipeg omkring 150 Skandinaver hvaraf större har upptagit eller ämnat upptaga land.

Parlamentsledamoten H. J. Metcalfe har återkommit till Winnipeg och återtagit sin befattning som chef för Dominionens Regeringens Intelligence och Land Kontor.

Pastor A. Johnson har under Maj månad besökt Skandinaverna i Keewatin och Ratportage samt under följande vecka åfärdt besök i Kolonien Skandinar, utmed Manitoba och Nord Western Jernvägen.

Öfverste Löjtnant Mc Millan har blifvit vald till Finans Minister i Manitoba regeringen efter Herr L. M. Jones, som tagit afsked. Herr Mc Millan återvaldes med acklamation till parlamentsledamot för valkretsen Winnipeg Center.

Under senare hälften af Maj påbörjades på arbetet Norden Pacific bandel Morris — Brandon. Alla syssellose arbetare fingo anställning och flera kunna erhålla det. Betalningen varierar emellan \$1,50 till \$1,75 per dag utan kost, som uppgår till \$4,00 per vecka.

Canada Pacific Jernvägen ämnar under Juni månad börja arbete på en bandel från Brandon till Souris kol fält samt förbinda sagda bana med en bandel som skall byggas från Deloraine till Melita.

Herr Christian Bruhn har stått i spetsen för och upptagit subscription bland Skandinaverna till förmån för behöfvande landsmän hvilka medel utdelats i mindre poster till de som voro i behof om hjälp.

Pastor P. F. Moström besökte Winnipeg följande vecka och predikade här söndagen den 26de Maj samt afreste härifrån den 30de Maj till Minnesota i sällskap med Pastor Johnson för att deltaga uti missionsmöten, som skola hållas derstädes under Juni månad.

Skandinaviska Filantropiska sällskapet i Winnipeg petitionerade statsfullmäktige i Winnipeg med begäran om anslag till bekvämlighet och sjuka landsmän, men petitionen afslogs på grund af att inga anslag här efter gifvas till National samfund eller föreningar af alla slag.

Från Argentinska republiken anlände hit via New York en Dansk Herr J. Knudsen som här tänker söka sig en bättre och säkrare framtid som farmare än Argentina kunnat erbjuda. Han afreste följande vecka i sällskap med Herr C. K. Hendrickson, Canada Pacific Jernvägens Emigrations Agent, till kolonien Nya Stockholm, för att der uttaga land åt sig.

Herr Geo. H. Campbell ber få bekantgöra för den Skandinaviska allmänheten, att han antagit till Skandinaviskt biträde Herr Christian Bruhn och är således numera en för, bättre i stånd att tillhandagå Skandinaverna med jernvägs och ocean biljetter såväl som hemsändning af pengar till Skandinaviska landen.

Nyheter från Ottawa.

Maj 13 1889.
Ett ganska högt antal Skandiuaver hafva redan hitkommit och funnit lämpliga platser.

Rörelsen i och kring härvarande Immigration Kontor är nu ytterst liflig. Der arbetas natt och dag.

Väderleken är fortfarande ytterst behaglig kanske något varmt för denna årstiden.

Med lednad har erfarits att, Mr Wm Anderson, Govt Interpreter i Quebec, mångårig bekant och populär bland alla, förlorat genom döden en ung förhoppningsfull son, efter endast en kort sjukdom. Han må vara förvissad om alla vänners och landsmäns sanna deltagande.

Målarmästare Carl Meyer har upptagit sitt residens å O'Connor Street och anbefalles härmed i landsmäns och andras benägna hägkomst, hvilka önska ett fullgodt arbete, snabbt och väl utfordt och till billigt pris.

Mrs C. Pedersen med familj af reste sistlidne Måndag natt härifrån till Winnipeg, der Mr Pedersen redan förut slagit med sina bopålar.

Svenska kyrkan.
18 Catharine st.,
Winnipeg, — — — — — Man.
Gudstjänster:
Tisdagar kl. 8 e. m.
Fredagar kl. 8 e. m.
Söndagar kl. 11 f. m. och 7 e. m.
Söndagskola hvarje Söndags e. m. kl. 3.

SAMMANTRÄDEN.
Skandinaviska Ungdomsföreningen i Winnipeg sammanträder hvar annan onsdags afton kl. 8 e. m. i deras lokal No. 54 King Street.
Skandinaviska fruntimmers sällskapet sammanträder till arbete hvarje Torsdags e. m. kl. 2.
Skandinaviska missionsföreningens medlemmar sammanträda första Tisdagen i hvarje månad och dess söndagskolstyrelse första Torsdagen hvar tredje månad.

Homestead lag.

Alla sektioner med jemna nummer utom 8 och 26, äro öppna för „homestead“ och „pre-emption“.

INSKRIFNING.
Inskrifningen skall göras personligen på närmaste landkontor, i hvilket landet, som man önskar erhålla, är beläget, eller om nybyggaren föredrager, må han efter ansökan till iorkesministern i Ottawa eller till Dominion Land Commissionen i Winnipeg, befullmäktiga någon nära landkontoret att förrätta inskrifningen för sig.

SKYLDIGHETER.
Enligt nu gällande lag, kunna homsteads skyldigheter fullgöras på trems sätt.

1.) Tre års odling och bosättning, under hvilken tid nybyggaren icke må vara frånvarande längre än 6 månader något år, vid förlust a sin rättighet till landet.

2.) Bosättning under tre år inom 2 mil från „homestead“ sektionen, och efteråt, strax före ansökan om patent, bosättning under månader i ett ändamålsenligt hus, uppfördt på landet. 10 acres måste plöjas första året efter inskrifningen, 15 acres ytterligare andra året och 15 acres tredje året. 10 acres måste vara besädda andra och 25 acres tredje året.

3.) En nybyggare må vara bosatt hvar som helst under de första 2 åren, men första året bör han plöja 5 acres, och under det andra året besä sända 5 acres, samt odla ytterligare 10 acres, äfvensom bygga ett ändamålsenligt hus. Rättigheten till landet förloras om bosättning icke är börjad inom 2 års förlopp från inskrifningsdagen. Därefter måste nybyggaren bebo och odla sitt land under minst 6 månader hvarje år under 3 år.

ANSÖKAN OM PATENT.
kan göras hos land-agenten, homesteadinspektör eller till Intelligence Officer vid Moosomin eller Qu'appelle station.

Sex-månaders notis måste gifvas skriftligen till regeringens landkommissionärer af nybyggaren om hans önskan, före han gör ansökan om patent.

Intelligence-kontor finnas i Winnipeg, Moosomin och Qu'appelle station. Ny-anläandande emigranter erhålla på något af dessa kontor upplysningar om land, som är öppet för inskrifning och af de i sådant ändamål anställda tjänstemän erhållas kostnadsfritt råd och upplysningar vid anskaffandet af land, som bäst lämpar sig för nybyggaren.

Alla förfrågningar om land under regeringens kontroll, och som är beläget mellan östra gränsen af provinsern Manitoba och Stilla Oceanen torde adresseras till

H. H. SMITH.
Dominion Regeringens Landkommissionärer.
WINNIPEG — — — — — MAN.

Howden och Howden
Advokater och Notari Publici,
Kontor 519 Main Str.,
WINNIPEG — — — — — MAN.

GEO. H. CAMPBELL.

KONTOR: JERNVÄGSSTATIONEN & 471 MAIN ST.
Winnipeg — — — — — Man.

Rekommenderar sig hos skandinaverna för biljetter till billigaste priser.

GERALAGENT FÖR

Allan-, Dominion- och Beaver-LINIERNÄ

Biljetter säljes till och från Winnipeg och följande platser: Stockholm Göteborg Malmö Köpenhamn, Esbjerg, Kristiania, Stavanger, Bergen, Kristiansand och Trondhjem.

Biljetter säljes af mig billigare än hos någon annan. När ni ämnar sända efter edra vänners i gamla landet, hänvänd eder till mig för biljetter och upplysningar. Tidtabeller och reglingslistor etc lemnas fritt till hvar och en, som muntligen eller skriftligen hänvänder sig till kontoret.

Pennningar emottagas för försänding till Sverige, Norge och Danmark utan afgift. Bref med förfrågningar på svenska, norska eller danska besvaras med omgående på samma språk.

SEGLINGSLISTA.

ALLANLINIEN.

	Från Liverpool	Från Montreal	Från Quebec
Sardinian ..	16 Maj	5 Juni	6 Juni
Circassian ..	23 ..	12 ..	13 ..
Parisian ..	30 ..	9 ..	10 ..
Polynesian ..	6 Juni	26 ..	27 ..
Corthagenian ..	13
Sardinian ..	20 ..	10 Juli	11 Juli
Circassian ..	27 ..	17 ..	18 ..
Parisian ..	4 Juli	24 ..	25 ..

DOMINIONLINIEN.

	Från Liverpool	Från Montreal	Från Quebec
Sarnia ..	17 Maj	6 Juni	7 Juni
Oregon ..	23 ..	12 Juni	13 ..
Montreal ..	31 ..	20
Toronto ..	7 Juni	27
Vancouver ..	13 ..	3 Juli	4 Juli
Sarnia ..	21 ..	11 ..	12 ..
Oregon ..	27 ..	17 ..	18 ..
Montreal ..	5 Juli	25

BEAVER LINIEN.

	Från Liverpool	Från Montreal
17 Maj ..	Lake Nipigon ..	4 Juni
24 ..	Lake Superior ..	11 Juni
31 ..	Lake Winnipeg ..	18 Juni
7 Juni ..	Lake Huron ..	25 ..
14 ..	Lake Ontario ..	2 Juli
21 ..	Lake Nipigon ..	9 ..

Vidare upplysningar meddelas af J. W. Berg, Plum Coulee, Manitoba. Andrew Hallonquist, West Selkirk. John Hallonquist, Bergen, Manitoba. Alex. Stenberg, New Stockholm, Ohlen P. O. Assa. B. Hallonquist, Oak Lake, Manitoba eller af

Geo. H. Campbell,

GENERAL AGENT

CANADANORDVEST

LANDKOMPANIET.

Underrättelser för skandinaviska åkerbrukare och andra. De landsträckor, som blifvit reserverade för utval af detta kompani hafva alla blifvit omsorgsfullt undersökta och bestå af god åkerbrukaland. De äro till salu utan några inskränningar, angående uppodling eller bebyggande. Prislister finnas till påseende på de olika agenternas kontor. Kompaniets aktier, som nu äro i högt värde, mottagas till „al pari“ pris som betalning för land.
En stor del af landet ligger i tät befolkade distrikter och i närheten af Canadiska Pacific-jernvägen.

STADS-TOMTER.

Kompaniet erbjuder till salu stadstomter utmed alla stationer af den Canadiska Pacific-jernvägen, från Brandon vester ut till Brittisk Columbia.

KÖPMAN, HANDTVERKARE OCH AFFARSMÄN.

Alla, som ämnat söka sig ett hem i Nordvesterns framåtskridande handelsmedelpunkter, böra taga i betraktande jernvägsstädernas fördelar samt deras bekväma samfärdsmedel och utsigter för en snabb tillväxt och ett hastigt framåtskridande.
Närmare underrättelser meddelas af

DIREKTÖR W. B. SCARTH.

624 Main Str,

WINNIPEG — — — — — MAN.